



DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL  
DEPARTAMENTO SEGURIDAD OPERACIONAL  
SUBDEPARTAMENTO LICENCIAS

OBJ: Aprueba Autorización para realizar actividades como Operador de Carga y Estiba en el extranjero para la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A..

RESOLUCIÓN (E) N° 08/4/136

SANTIAGO, 09 MAY 2016

Con esta fecha se ha dictado lo siguiente:

RESOLUCIÓN DE LA DIRECCIÓN GENERAL DE AERONÁUTICA CIVIL (D.S.O)

I. VISTOS Y CONSIDERANDO:

- A. La ley N° 16.752, Orgánica de la Dirección General de Aeronáutica Civil.
- B. La autorización concedida por la DGAC, mediante la Resolución N° 436-(E), del 14 de septiembre 2009, que delega atribuciones.
- C. El Decreto Supremo N° 11, de fecha 08 ENE. 2004 (D.O. 21 ABR. 2004), Reglamento sobre Licencias al Personal Aeronáutico, DAR-01.
- D. Documento de solicitud de la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A. (Ex Empresa Aérea LAN AIRLINES) de fecha 1 de diciembre de 2010.
- E. La necesidad de la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A. de contar con Operadores de Carga y Estiba en todas las postas fuera del territorio nacional, quienes hoy en día al desempeñar sus funciones, no poseen licencia vigente del Estado donde realizan sus operaciones por no ser requisito exigible.
- F. Que este requisito no es exigible en los Estados en que opera la Línea Aérea.
- G. Que la reglamentación y las leyes laborales de los países de América del Norte, Europa y Oceanía no permiten o exigen entregar la información requeridos sobre la certificación médica y antecedentes personales.
- H. Que la obtención de los certificados y documentos necesarios para la obtención de la licencia de Operador de Carga y Estiba, no ha sido posible debido a que los funcionarios son inmigrantes en esos países y no tienen la posibilidad de obtener dichos certificados.
- I. Que la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A. en su conjunto y filiales, se compromete a mantener y velar por que las competencias de los funcionarios se mantengan en un estándar alto.
- J. Que de acuerdo con el documento presentado se permitirá que la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A. remita por medio de oficios de los Gerentes de Aeropuerto o Gerentes responsables un certificado de desempeño o de salud, con la finalidad de cumplir con los requisitos faltantes.
- K. Que la DGAC, ha evaluado las competencias técnicas, para desempeñar sus funciones.

## II. RESUELVO:

- A. Autorízase a los Operadores de Carga y Estiba de la Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A. y sus filiales, a realizar la elaboración de los pesos y estiba de las aeronaves de la compañía.
- B. Los antecedentes que dieron origen a la presente resolución, serán archivados en el Subdepartamento Licencias.
- C. El proceso de revalidación de la presente resolución se realizará de acuerdo con lo estipulado en la reglamentación vigente.

### Listado de Operadores de Carga y Estiba

| Nombre                       | Pasaporte, CI | Aeropuerto   | País      | Habilitaciones         |
|------------------------------|---------------|--------------|-----------|------------------------|
| Sergio Coscolin Ortín        | 72977280M     | Frankfurt    | Alemania  | B767/B-788/B789        |
| Germán Pablo Cena            | A569945       | Frankfurt    | Alemania  | B767/B-788/B789        |
| Alejandro Rodríguez Clemente | 44706641T     | Frankfurt    | Alemania  | B767/B-788/B789        |
| Eleasar Tominaga Vitorio     | D38366648     | Frankfurt    | Alemania  | B767/B-788/B789        |
| Catarina Mangold             | 3748066       | Frankfurt    | Alemania  | B767/B-788/B789        |
| Aldo Pizzoferrato            | 23093392      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Cristian Esposito            | 30440220      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Emiliano Aquili              | 30462576      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Gabriel Heier                | 24363898      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Guillermo Churrín            | 16916238      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Gabriel Martín               | 20537524      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Javier Alegre                | 25130078      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Luis Violí                   | 32528623      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Adrian Cruz                  | 26742202      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Maria Mirabelli              | 24040964      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Raúl Tabares                 | 13660018      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Roberto Pastor               | 26719577      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Santiago Berges              | 24459849      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Mariela Tarzia               | 23570361      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Dario Rega                   | 20034205      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Cristian Agostino            | 25231878      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Martin Downie                | 23767225      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Esteban Maffioli             | 20656048      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Sebastian Irurzun            | 23671284      | Buenos Aires | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Leonel Teixeira              | 27318000      | Aeroparque   | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Leandro Etcheagaray          | 24632019      | Aeroparque   | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Osvaldo Simon                | 23412737      | Aeroparque   | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Paola Correa                 | 31065546      | Aeroparque   | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Geraldine Zabala             | 29986292      | Aeroparque   | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Emilio Girbau                | 21799451      | Córdoba      | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Luciana Gonzáles             | 25456352      | Córdoba      | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Andres Lavallen              | 32067627      | Córdoba      | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |

|                                  |              |                |           |                        |
|----------------------------------|--------------|----------------|-----------|------------------------|
| Sandra Liebl                     | 25644508     | Córdoba        | Argentina | A320FAM/B788/B789      |
| Juan Acosta                      | 14306577     | Córdoba        | Argentina | A320FAM/B788/B789      |
| Martin Moyano                    | 29393149     | Mendoza        | Argentina | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Mariano Gordillo                 | 35552617     | Mendoza        | Argentina | A320FAM/B788/B789      |
| Rocio Flores                     | 34972524     | Mendoza        | Argentina | A320FAM/B788/B789      |
| Victor Martinez                  | 27735002     | Rosario        | Argentina | A320FAM/B763           |
| Mariano Zorz                     | 28520853     | Rosario        | Argentina | A320FAM/B763           |
| José Norberto Moreno             | 22773736     | Rio Gallegos   | Argentina | A319/A320/A321         |
| Lorena Wieshamm                  | 30125017     | Sidney         | Australia | B788/B789              |
| Klaus Martin Fellenberg Canales  | 12722774-8   | Sidney         | Australia | B788/B789              |
| Ilse Astudillo Ciudad            | N6554616     | Sidney         | Australia | B788/B789              |
| Jaime Guajardo                   | 12.038.581-K | Sidney         | Australia | B788/B789              |
| Marcos Da Silva Araujo           | 13390803-8   | Rio de Janeiro | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Fausto Simoes Rodrigues          | 4934023-5    | Rio de Janeiro | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Silvana Senise De Oliveira       | 4123580-5    | Rio de Janeiro | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Cristian Maria Cano Da Silva     | 10153106-9   | Rio de Janeiro | Brasil    | A320FAM/B763           |
| Anderson Luiz Márquez De Brito   | 227189073    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Macelo Da Silva Pereira          | 294731064    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Wellington Cavalcante De Souza   | 282936634    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Cassio Deboni Deboni             | 165355451    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Leandro Cruzillini Pinto Cremona | 354771309    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Zaman Santana Dos reis           | 347050554    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Priscila Nunes                   | 350135861    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Vinicius Da Silva                | 473138803    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Marcos De Maceiros               | 322380935    | Sao Paulo      | Brasil    | A320FAM/A330/B767/B777 |
| Julio Rinos                      | 916877269    | Guayaquil      | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Daniel Gallegos                  | 0920692076   | Guayaquil      | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Hugo Arturo López Rojas          | 1715484570   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Christian Calvopiña Reza         | 1713229936   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Mario Hernandez Santana          | 1725763609   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Alejandro Estefan Novoa          | 1723935167   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Franklin Montahuano Pacheco      | 1711428837   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Carlos Esteban Vasconez Vasconez | 1715420442   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Christian Xavier Reyes Ocaña     | 1715110704   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763           |
| Danny Recalde Quelal             | 1717625618   | Quito          | Ecuador   | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Jorge Moreno Matamoros           | 52860429-N   | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Mignonne Jaén Caballero          | BD105201     | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Ignacio Javier Juárez Cabello    | 51682462-J   | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Raúl Peralta Martínez            | AA422747     | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Rubén Elorza Rodríguez           | 47220215-L   | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Sara Pérez Arévalo               | 5288907-B    | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| José Carlos Pineda Rodríguez     | 5281073-C    | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Alberto De Francisco Heredero    | AE554976     | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Aitor Barreros Casado            | 78912904-L   | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| María Jiménez-Carlés             | 53496201H    | Madrid         | España    | B-763/B788/B789        |
| Alejandro García                 | 11859989024  | Los Ángeles    | EEUU      | B763/B788/B789         |
| Fredy Henríquez                  | 500163996    | Los Ángeles    | EEUU      | B763/B788/B789         |
|                                  |              |                |           | B763/B788/B789         |

|                               |                  |                   |               |                             |
|-------------------------------|------------------|-------------------|---------------|-----------------------------|
| Antonio Oscar Mongiello Morse | 301284832        | Los Angeles       | EEUU          |                             |
| Raúl Castro Castro            | 309983930        | Los Angeles       | EEUU          | B763/B788/B789              |
| Carlos Abelia Kokjan          | 12010066         | Los Angeles       | EEUU          | B763/B788/B789              |
| Fabián Edgardo Pínero Zucca   | 46689169         | Miami             | EEUU          | B-763/B788/B789             |
| Bruno Alejandro Alemant Vera  | C000209          | Miami             | EEUU          | B-763/B788/B789             |
| Francisco Pérez Sanci         | 46305491         | Miami             | EEUU          | B-763/B788/B789             |
| Alejandro Moreno              | 444429077        | Miami             | EEUU          | B763/B788/B789/B777         |
| Jorge Hernandez               | 8614159          | Miami             | EEUU          | A320FAM/B763/B788/B789      |
| Edward Millan                 | 478402489        | Miami             | EEUU          | B763/B788/B789/B777         |
| James Anderson                | 473413685        | Miami             | EEUU          | B763/B788/B789/B777         |
| Gerardo Flores                | 48219528         | Miami             | EEUU          | A320FAM/B763/B788/B789/B777 |
| Joseph Puma                   | 12826250499      | Nueva York        | EEUU          | B-763/B788/B789             |
| Denis Giordano                | GRDDNS82E31Z6C2C | Milano - Malpensa | Italia        | B763/B788/B789              |
| Rogelio Esperandio            | SPRRGR83A23Z602F | Milano - Malpensa | Italia        | B763/B788/B789              |
| Douglas da Costa              | DCSDLS81E09Z602L | Milano - Malpensa | Italia        | B763/B788/B789              |
| Nicolas de Oliveira           | DLVNLS82S04Z602U | Milano - Malpensa | Italia        | B763/B788/B789              |
| Joaquín Castillo Polanco      | CAPJ740816       | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| William Cuevas Buenfil        | CUBW760605       | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| David Canto Herrera           | CAHD860625       | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| Diana Córdova                 | COOD8706211Z8    | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| Joaquín Martínez              | MAGA9011302B6    | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| Carlos Gonzalez               | GOCC8706259D5    | Cancún            | Mexico        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| Alberto Avalos Chavez         | AACA6907091      | Cancún            | México        | A320FAM/B-763/B788/B789     |
| Alejandro Vera                | VEBA800729       | Ciudad de México  | México        | B-763/B788/B789             |
| José Cabalero Hernandez       | CAHA890805       | Ciudad de México  | México        | A320FAM/B763/B788/B789      |
| Martha Priscila Pineda Lozano | PILM860723       | Ciudad de México  | México        | A320FAM/B763/B788/B789      |
| Ariel Quiroga                 | 27904704N        | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Jack Scott                    | BR029458         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Phil Evans                    | AV068187         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Matthew Roberts               | BR074375         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Sailesh Prasad                | CB341336         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Mahu Dass                     | DF232951         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Adrew Aley                    | BJ972883         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Krishan Kumar                 | AA387995         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Leigh Thurston                | AZ131572         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Rajesh Kumar                  | DC778249         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Alfredo D'Lima                | DC777469         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Jan Judo Judd                 | AZ378365         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Pero Hinic                    | LN693964         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Aisake Kolone                 | LN020663         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Sefo Peto                     | LN610339         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Siosaia Pasikala              | R382906          | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Robyn Bonnington              | LN417004         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Ajendra Reddy                 | 96575            | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Juan Luis Schulze             | 26254786N        | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| David Triana Gallego          | 79949779         | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Ezequiel San Martín           | 27119789N        | Auckland          | Nueva Zelanda | B788/B789                   |
| Piero Bobbio                  | 9844582          | Lima              | Perú          | A320FAM/B763/B788/B789      |

|                             |             |            |                      |                        |
|-----------------------------|-------------|------------|----------------------|------------------------|
| Walter Villalobos           | 40963968    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763           |
| Arturo Simarra              | 40919570    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Ismael Pintado              | 40455295    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763           |
| Susan Linares               | 45281515    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Fernando Farfán             | 10059738    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Mónica Niño                 | 43653768    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763           |
| Ernesto Nalvarte            | 41730800    | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763           |
| Juan Carlos Sipan Hernández | 9538611     | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Néstor Morales Sainas       | 9899564     | Lima       | Perú                 | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Jonathan Rodriguez          | 22300485939 | Punta Cana | República Dominicana | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Wilkins Cedano              | 02800654879 | Punta Cana | República Dominicana | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Roberto Avila Reyes         | 02800239770 | Punta Cana | República Dominicana | A320FAM/B763/B788/B789 |
| Maro Arlitu                 | 01AC49560   | Papeete    | Tahití               | B-763/B788/B789        |
| Rebourg Thierry             | 03TD24671   | Papeete    | Tahití               | B-763/B788/B789        |
| Shigedomi Matehei           | 05AR67088   | Papeete    | Tahití               | B-763/B788/B789        |
| Olivier Charles             | 04DH19678   | Papeete    | Tahití               | B-763/B788/B789        |
| Rafael Mata Riveros         | CI6488953   | Caracas    | Venezuela            | A320FAM/B763           |

Anótese y Comuníquese



LORENZO SEPÚLVEDA BIGET  
DIRECTOR DE SEGURIDAD OPERACIONAL

DISTRIBUCIÓN:

- 1.- Empresa Aérea LATAM Airlines Group S.A., Gerencia de Operaciones.
  - 2.- LAN CARGO. Gerencia de Operaciones.
  - 3.- D.S.O. Subdepartamento Licencias. ✓
  - 4.- D.S.O. Subdepartamento Transporte Público.
  - 5.- D.S.O. Registratura.
  - 6.- D.S.O. Transparencia.
  - 7.- O.C.P.
- LSB/CSE/1st